



**ATLAS**  
PARK-HOTEL

142073 Московская обл., г. Домодедово, дер. Судаково, д. 92  
Тел./факс: 8 (495) 645-25-05/25, 8 (495) 223-62-66/67  
ОГРН 1035002009074 ИНН 5009029518

ООО «АТЛАС ПАРК ОТЕЛЬ»

e-mail: [sales@atlas-hotel.ru](mailto:sales@atlas-hotel.ru)

[www.atlas-hotel.ru](http://www.atlas-hotel.ru)

**REGISTRATION CARD №**  
**РЕГИСТРАЦИОННАЯ КАРТА №**

		<small>DAY</small> <small>День</small>	<small>MONTH</small> <small>Месяц</small>	<small>YEAR</small> <small>Год</small>			<small>DAY</small> <small>День</small>	<small>MONTH</small> <small>Месяц</small>	<small>YEAR</small> <small>Год</small>	<b>ROOM/Комната</b>		
<b>ARRIVAL</b> Дата заезда							<b>DEPARTURE</b> Дата выезда				<small>№</small> <small>Номер</small>	<small>CATEGORY</small> <small>Категория</small>
<b>FIRST NAME</b> Имя							<b>Отчество</b>				<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
<b>SURNAME</b> Фамилия												
<b>DATE OF BIRTH</b> Дата рождения				<b>NATIONALITY</b> Гражданство								
<b>PASS №</b> Паспорт №				<b>ISSUED</b> Выдан								
<b>HOME ADDRESS</b> Адрес регистрации												
<b>PHONE</b> Телефон				<b>ID AUTO</b> № Авто								
<b>PERS.</b> Кол-во гостей					<b>Примечания</b>							

Please, read "The Rules for staying at the Hotel"  
Пожалуйста, ознакомьтесь с правилами проживания и оказания услуг в отеле.

Я ознакомлен с правилами проживания и предоставления услуг в «АТЛАС ПАРК ОТЕЛЬ», а также правилами безопасности. Администрация отеля не несет ответственности за травмы и повреждения, полученные гостями в результате неосторожного поведения и/или несоблюдения правил безопасности при нахождении на территории гостиничного комплекса «АТЛАС ПАРК ОТЕЛЬ», в т.ч. на объектах повышенного травматизма (бассейн, комплекс бань, прокат спортивного инвентаря, каток, лыжня, детские и спортивные площадки и т.п.). При этом Правила оказания услуг и поведения на указанных объектах повышенного травматизма размещены на входе на указанные объекты на видном для потребителя месте. Отель не несет ответственность за возможные неблагоприятные последствия, связанные с нарушением указанных Правил.

Ребёнок в возрасте до 18 лет (включительно) может находиться на территории отеля только вместе со взрослым сопровождающим (родитель, законный представитель, другое совершеннолетнее лицо), который несёт ответственность за его поведение, безопасность и жизнь. При посещении бассейна детьми до 18 лет ответственность за жизнь и здоровье детей несут их родители или законные представители.

Время выезда в отеле - 16:00 (мск). В случае выезда после указанного времени, я обязуюсь оплатить поздний выезд согласно тарифам отеля. Администрация не несет ответственности за ценные вещи, не оставленные на хранение в депозитных ячейках. На территории отеля оплата за проживание и дополнительные услуги производится только на стойке приема и размещения, а также по желанию гостя - в барах и ресторанах отеля. В случае порчи или утери имущества отеля я обязуюсь оплатить ущерб. Подписывая выставленный счет, я подтверждаю предоставление мне указанных услуг. Я гарантирую оплату услуг, оказанных отелем, гостям, проживающим со мной в одном номере.

При выезде из Отеля я обязан сдать ключ-карту от номера администратору Службы приема и размещения, рассчитаться за оказанные мне и проживающим со мной лицам услуги. По завершении расчета и получения чека с расшифровкой оплаченных услуг, его необходимо предъявить при выходе сотрудникам Службы охраны на КПП отеля по их просьбе.

#### **ПАМЯТКА ПО ПРОТИВОПОЖАРНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ**

1. Ознакомьтесь с планом эвакуации, который находится в номере и расположением эвакуационных выходов на этаже
2. Убедительно просим Вас не пользоваться в номере электронагревательными приборами (утюгом, кипятильником и т.д.) и электроприборами с поврежденной изоляцией.
3. Уходя из номера, не оставляйте включенными ТВ, радиоприборы, лампы.
4. Запрещается курить в номерах, холлах и коридорах отеля, в оздоровительном центре, ресторане и барах, а также других местах, не предназначенных для курения.
5. Запрещается проносить на территорию отеля и хранить наркотические вещества, оружие, боеприпасы и взрывчатые вещества.
7. В случае возникновения пожара или срабатывании пожарной сигнализации, просим немедленно сообщить сотруднику Службы приема, размещения и обслуживания гостей.

*Я согласен с правилами проживания в отеле. С требованиями пожарной безопасности в отеле ознакомлен(на).*

*I Agree with "The Rules for staying at the Hotel. With the fire-safety requirements at familiar"*

SIGNATURE

Подпись

